

坐失事機

zuò shī shì jī

讀音

【成語釋義】

白白地失掉機會。

【英文釋義】

To let a crucial opportunity for action or achievement slip away due to passivity and inaction. It underscores the failure born of hesitation and the importance of seizing initiative, as key moments for success are often time-sensitive and require proactive engagement.

【典故出處】

王闈運《丁銳義傳》：「坐失事機，誰執其咎。」

【近義詞】

- 坐失良機
- 坐失時機

【地道英文】

Let the chance slip by.

【使用語境】

Formal, Admonitory, Critical

【英文近義】

Forfeit a pivotal juncture, Neglect a critical occasion

【常用程度】

一般

【感情色彩】

貶義詞

【語法用法】

作謂語、賓語；指浪費機會

【成語結構】

動賓式

【產生年代】

近代

深度解析：用法、語義邊界與實際應用

【核心理解】

強調因不作為而錯過處理具體事務的關鍵節點。

【語義邊界】

多用於具體事務的決策或執行層面，不泛指所有機會。

【使用誤區】

易與泛指錯過好時機的成語混淆，其核心在於「事」的具體性。

【近義詞區分】

與「坐失良機」相比，更突出具體事務的關節點而非寬泛的機遇。

【使用場景】

掌握「坐失事機怎麼用」十分重要。它常用於批評或檢討因猶豫、拖延或判斷失誤而導致失敗的情形。在「坐失事機造句」時，多作謂語，例如：「市場機遇轉瞬即逝，我們絕不能坐失事機。」使用這個成語的注意事項在於，其對象通常是重大的、關鍵性的機會，修辭效果強烈，能一針見血地指出問題的根源在於主觀不作為，而非客觀條件不足。

【現代應用】

在現代漢語中，「坐失事機的現代用法」依然活躍，廣泛應用於商業決策、個人發展、國際關係等評論中。其現代意義在於提醒人們，在資訊時代，競爭愈發激烈，主動把握趨勢和機遇至關重要。理解「坐失事機的意思和用法」，能幫助我們在職場和生活中避免拖延症，培養果斷的決策力。這個成語在實際中的應用，是對「躺平」心態的一種深刻警示。

【擴展知識】

與「坐失事機」意思相近的成語有「坐失良機」、「錯失良機」，它們是常見的「坐失事機的近義詞」。而其反義詞則是「伺機而動」、「見機行事」。相關的成語還有「當斷不斷，反受其亂」，都強調了抓住時機的重要性。在文學作品中，這一思想也常有體現。通過對比這些「坐失事機類似的成語」，我們可以更全面地理解中國文化中對「時機」哲學的深刻洞察。